

# **TORNADO**

## **OWNER MANUAL**

### **Blender**

#### **TBL-1402E-GS**



## Important Safeguards

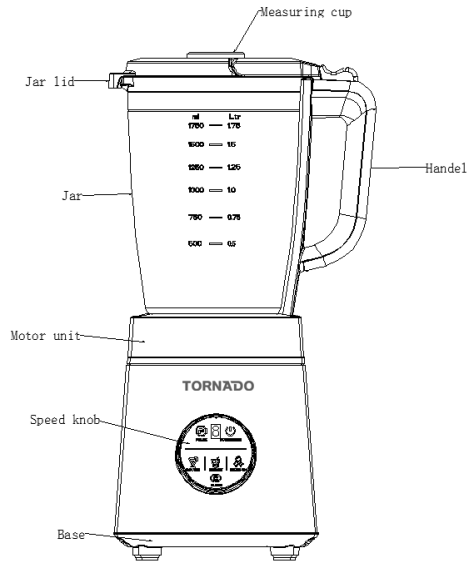
When using the electrical appliance, the below basic safety precautions should be followed:

1. Read all instructions.
2. Before using check that the voltage power corresponds to the one shown on the appliance nameplate.
3. Do not let cord hang over edge of table or counter.
4. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
5. Do not operate any appliance with a damage cord or plug or after the appliance malfunction or has been damaged in any manner. Return the appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
6. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
7. Always disconnect the blender from the supply if it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
8. Switch off the appliance and disconnect from supply before changing accessories or approaching parts that move in use.
9. Avoid contacting moving parts.
10. Do not leave foreign objects, such as spoons, forks, knives or the measuring cup, in the jar as this will damage the blades and other components when starting the machine and may cause injury.
11. Care shall be taken when handling the sharp cutting blades, emptying the bowl and during cleaning.
12. The use of attachment, including jar, jar lid, not recommended or sold by manufacturer may cause fire, electric shock or injury.
13. Never use hot liquids or run the appliance empty.
14. To protect against risk of electrical shock do not put motor unit or power cord in water or other liquid.
15. Keep hands and utensils out of jar while blending to reduce the risk of severe injury to persons or damage to the blender.
16. If scraping is necessary, turn the power OFF, unplug from the electrical outlet, and use a rubber spatula only.
17. Always operate blender with lid in place.
18. Never put non-food items into the jar for blending.
19. Do not open the lid before the blade stops running completely to avoid hazard.
20. Do not put hands or other objects into jar during working.
21. Appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. This appliance shall not be used by children. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
22. Children shall not play with the appliance.
23. Misuse may cause potential injury.
24. Do not use outdoors.
25. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working

- environments;
  - farm houses;
  - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments.
26. Be careful if hot liquid is poured into the food processor or blender as it can be ejected out of the appliance due to a sudden steaming.
  27. Save this instruction.

## HOUSEHOLD USE ONLY

## Know Your Blender



## FOR THE INITIAL USE

1. Unpack the appliance and place all parts on a horizontal surface.
2. Immerse the jar, jar lid and measuring cup in warm soapy water and rinse them and dry. Never immerse motor unit in water for cleaning to prevent the risk of electric shock.

**CAUTION:** The blade is very sharp, please handle carefully.

## Operation

### VEGETABLE/FRUIT JUICE

1. Lay the appliance on a flat horizontal surface and make sure it is unplugged.
2. Prepare the vegetable/fruit well, take carrot for example. Firstly, peel the carrot and cut it into cubes with a size of 15mm\*15mm\*15mm, then remove the measuring cup and jar lid, after it, put the carrot cubes into the jar. Usually certain amount of purified water has to be added to facilitate the smooth running of appliance. The proportion of the carrot and water is 2:3. The amount of mixture should not exceed the maximum level as indicated on the jar.

**NOTE:** Never use hot liquids or run the appliance empty.

- Close the jar lid and measuring cup well in position. The jar lid must be closed well in position, or the appliance can not be activated.
- Install the jar onto jar base, make sure that the jar is installed well in position.
- Connect the appliance with power source.

6. After switching on the "OFF", rotate the selection gear to start the machine.

**NOTE:** The buttons of "Smoothie", "Clean" "Extract" and "Ice crush" are invalid when the appliance is running under the selected speed setting or "Pulse" setting.

7. During working, you can remove the measuring cup and then add ingredients into the jar through the center opening of jar cover during operation, and then replace measuring cup.

**NOTE:** You'd better not remove the jar from the motor unit during working process. If it is necessary to remove the jar, please firstly turn off the appliance to make it stop working and then remove it.

**CAUTION:** Do not operate the appliance for more than 3 minutes per time and minimum 30-minute rest time must be maintained between continuous two cycles.

8. Turn the "Speed knob" to "OFF" position once the mixture has been blended to your desired consistency.

9. Unplug the appliance and then remove the jar from the motor unit, carefully remove the jar cover, then pour and serve.

**CAUTION:** The appliance must be unplugged before removing the jar.

### SMOOTHIE

1. Lay the appliance on a flat horizontal surface and make sure it is unplugged and the "Speed knob" turns to "OFF" position before operating.

2. Put the ingredients into the jar, make sure the amount of ingredients should not exceed the maximum level as indicated on the jar. Follow the recipe as below to operate.

Recipe	Ingredient	Operation
Banana smoothie	Milk: 1/3 of rated capacity Banana: 1/6 of rated capacity, cut into 2cm in length. Ice cube: 5pcs, 2.5*2.5*2.5cm White sugar: 2 spoons	1. Keep processing for 60 seconds. 2. Filter the food processed with a sieve of 2mm ( shaking and rinsing the sieve is allowed). 3. Calculate the amount of the residual food which is larger than 2mm in size, and the water left in the residual food should be removed.

**NOTE:** Never use hot liquids or run the appliance empty.

3. Close the jar lid and measuring cup well in position. The jar lid must be closed well in position, or the appliance can not be activated.

4. Install the jar onto jar base, make sure that the jar is installed well in position.

5. Connect the appliance with power source.

6. Turn the "OFF" position, and the indicators of five buttons blink. And then press "Smoothie" button, its corresponding indicator lights solidly, then the appliance starts to work.

**NOTE:** The speed can not adjusted by the "Speed knob" when the appliance is running under the "Smoothie" mode.

**NOTE:** During the working process of making smoothie, if you want to make the appliance stop working, you can press "Smoothie" button again or turn the "OFF" position.

7. During working, you can remove the measuring cup and then add ingredients into the jar through the center opening of jar cover during operation, and then replace measuring cup.

**NOTE:** You'd better not remove the jar from the motor unit during working process. If it is necessary to remove the jar, please firstly turn off the appliance to make it stop working and then remove it.

**CAUTION:** Do not operate the appliance for more than 3 minutes per time and minimum 30-minute rest time must be maintained between continuous two cycles.

8. After finish making smoothie, the appliance will stop working automatically and the indicators of three buttons will turn to blink.

9. Unplug the appliance and then remove the jar from the motor unit, carefully remove the jar cover, then pour and serve.

**CAUTION:** The appliance must be unplugged before removing the jar.

### Extract

1. Lay the appliance on a flat horizontal surface and make sure it is unplugged and the "Speed knob" turns to "OFF" position before operating.

2. Put the ingredients into the jar, make sure the amount of ingredients should not exceed the maximum level as indicated on the jar. Follow the recipe as below to operate.

Recipe	Ingredient	Operation
Egg yolk	EGG: 6PCS	1. continuously extract 1minutes

**NOTE:** Never use hot liquids or run the appliance empty.

3. Close the jar lid and measuring cup well in position. The jar lid must be closed well in position, or the appliance can not be activated.

4. Install the jar onto jar base, make sure that the jar is installed well in position.

5. Connect the appliance with power source.

6. Turn the "OFF" position, and the indicators of five buttons blink. And then press "Extract" button, its corresponding indicator lights solidly, then the appliance starts to work.

**NOTE:** The speed can not adjusted by the "Speed knob" when the appliance is running under the "Extract" mode.

**NOTE:** During the working process of making smoothie, if you want to make the appliance stop working, you can

press **"Extract"** button again or turn the **"OFF"** position.  
 7. During working, you can remove the measuring cup and then add ingredients into the jar through the center opening of jar cover during operation, and then replace measuring cup.

**NOTE:** You'd better not remove the jar from the motor unit during working process. If it is necessary to remove the jar, please firstly turn off the appliance to make it stop working and then remove it.

**CAUTION:** Do not operate the appliance for more than 3 minutes per time and minimum 30-minute rest time must be maintained between continuous two cycles.

8. After finish making smoothie, the appliance will stop working automatically and the indicators of three buttons will turn to blink.

9. Unplug the appliance and then remove the jar from the motor unit, carefully remove the jar cover, then pour and serve.

**CAUTION:** The appliance must be unplugged before removing the jar.

### ICE CRUSH

1. Lay the appliance on a flat horizontal surface and make sure it is unplugged and turns to **"OFF"** position before operating.

2. Make the jar be dried naturally and prepare 8 pieces of solid ice cubes with a size of 15mm\*15mm\*15mm, then remove the measuring cup and jar lid, after it, put the ice cubes into the jar. Usually certain amount of purified water has to be added to facilitate the smooth running of appliance. The proportion of the ice and water is 2:3. The amount of mixture should not exceed the maximum level as indicated on the jar. Follow the recipe as below to operate.

Recipe	Ingredient	Operation
Ice crush	Solid ice cube: 8pcs, -18℃, 15*15*15mm	Select the <b>"Ice crush"</b> setting to operate.

3. Close the jar lid and measuring cup well in position. The jar lid must be closed well in position, or the appliance can not be activated.

4. Install the jar onto jar base, make sure that the jar is installed well in position.

5. Connect the appliance with power source.

6. Turn to **"OFF"** position, and the indicators of five buttons blink. And then press **"Ice crush"** button, its corresponding indicator lights solidly, then the appliance starts to work.

**NOTE:** The speed can not adjusted by the **"Speed knob"** when the appliance is running under the **"Ice crush"** mode.

**NOTE:** During the working process of crushing ice, if you want to make the appliance stop working, you can press **"Ice crush"** button again or turn to **"OFF"** position.

7. During working, you can remove the measuring cup and then add ingredients into the jar through the center opening of jar cover during operation, and then replace measuring cup.

**NOTE:** You'd better not remove the jar from the motor unit

during working process. If it is necessary to remove the jar, please firstly turn off the appliance to make it stop working and then remove it.

**CAUTION:** Do not operate the appliance for more than 3 minutes per time and minimum 30-minute rest time must be maintained between continuous two cycles.

8. After finish crushing ice, the appliance will stop working automatically and the indicators of three buttons will turn to blink.

9. Unplug the appliance and then remove the jar from the motor unit, carefully remove the jar cover, then pour and serve.

**CAUTION:** The appliance must be unplugged before removing the jar.

## Cleaning and Maintenance

**NOTE:** Before cleaning, make sure the appliance is unplugged and turns to **"OFF"** position.

1. The Auto-clean feature can help to clean the blender and blade assembly easily and rapidly in complete safety. Follow the operation of (1)-(4) as below to perform the auto-clean function.

(1) After use, reassemble the jar and pour about 400-500ml warm water into it.

(2) Turn to **"OFF"** position, and the indicators of three buttons blink. And then press the **"Clean"** button once, its corresponding indicator lights solidly, then the appliance starts to perform auto cleaning.

(3) After finish cleaning, the appliance will stop working automatically and the indicators of three buttons will turn to blink.

(4) Unplug the appliance and then remove the jar from the motor unit, then rinse the jar under running water.

2. Wiping the outer surface of motor unit with a damp cloth, do not use abrasive cleansers. Never immerse in water or other solution for cleaning.

3. All parts except the motor unit are dishwasher-safe. You can also wash the parts, except the motor unit, in warm, soapy water.

4. Dry all parts and then reassemble them again. But store the appliance with the jar lid not be closed completely to allow air to circulate and prevent jar odors.

5. If any problem has been encountered during use, never disassemble the Motor Unit by yourself, there are no user serviceable parts inside. Contact only the authorized service facility for examination and repair.

### WARNING:

(1) The blade is very sharp, handle carefully when clean.

(2) Do not use abrasive cleaners. Never immerse the Motor Unit in water for cleaning.

## Correct Disposal of This Product

(Waste Electrical & Electronic Equipment)

(Applicable in countries with separate collection systems)

This marking on the product, accessories or literature indicates that the product and its electronic accessories should not be disposed of with other household waste.

To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate these items from other types of waste and recycle them responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take these items for environmentally safe recycling.



## Wichtige Sicherheitshinweise

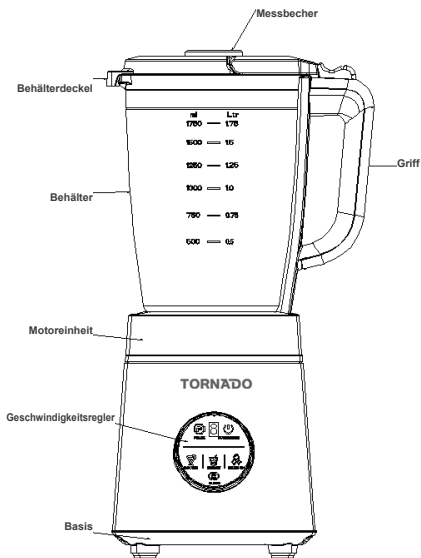
Beim Gebrauch des elektrischen Geräts sollten die folgenden grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden:

1. Alle Anweisungen sorgfältig lesen.
2. Prüfen Sie vor dem Gebrauch, ob die Spannung der auf dem Typenschild des Geräts angegebenen entspricht.
3. Das Kabel nicht über die Kante des Tisches oder der Arbeitsfläche hängen lassen.
4. Nicht auf oder in der Nähe eines heißen Gas- oder Elektroherds oder in einem beheizten Ofen platzieren.
5. Verwenden Sie kein Gerät mit beschädigtem Kabel oder Stecker, oder wenn das Gerät eine Störung aufweist oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde. Bringen Sie das Gerät zur Überprüfung, Reparatur oder Anpassung zur nächstgelegenen autorisierten Servicestelle.
6. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
7. Trennen Sie den Mixer immer vom Stromnetz, wenn er unbeaufsichtigt bleibt und vor dem Zusammenbau, Auseinandernehmen oder Reinigen.
8. Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Sie Zubehörteile wechseln oder sich bewegenden Teilen nähern.
9. Vermeiden Sie den Kontakt mit beweglichen Teilen.
10. Lassen Sie keine Fremdkörper wie Löffel, Gabeln, Messer oder den Messbecher im Behälter, da dies die Messer und andere Komponenten beim Starten der Maschine beschädigen und Verletzungen verursachen kann.
11. Vorsicht ist geboten beim Umgang mit den scharfen Schneidmessern, beim Entleeren der Schüssel und bei der Reinigung.
12. Die Verwendung von Zubehör, einschließlich Behälter und Deckel, das nicht vom Hersteller empfohlen oder verkauft wird, kann Brandgefahr, elektrischen Schlag oder Verletzungen verursachen.
13. Verwenden Sie niemals heiße Flüssigkeiten oder betreiben Sie das Gerät nicht im Leerlauf.
14. Zum Schutz vor Stromschlagrisiken niemals Motoreinheit oder Netzkabel in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen.
15. Halten Sie Hände und Utensilien während des Mixvorgangs außerhalb des Behälters, um das Risiko schwerer Verletzungen oder Beschädigungen des Mixers zu minimieren.
16. Wenn ein Schaben notwendig ist, schalten Sie das Gerät aus, ziehen Sie den Netzstecker und verwenden Sie nur einen Gummispachtel.
17. Der Mixer sollte immer mit aufgesetztem Deckel betrieben werden.
18. Legen Sie niemals nicht-lebensmittelgeeignete Gegenstände in den Behälter zum Mixen.
19. Öffnen Sie den Deckel erst, wenn das Messer vollständig zum Stillstand gekommen ist, um Verletzungen zu vermeiden.
20. Stecken Sie während des Betriebs weder Hände noch andere Gegenstände in den Behälter.

21. Das Gerät kann von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur sicheren Nutzung des Geräts erhalten und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
22. Dieses Gerät darf nicht von Kindern verwendet werden. Halten Sie das Gerät und das Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern.
23. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
24. Missbrauch kann zu Verletzungen führen.
25. Nicht im Freien verwenden.
26. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz im Haushalt und ähnliche Anwendungen bestimmt, wie:
  - Küchenbereiche für Mitarbeiter in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
  - landwirtschaftliche Betriebe;
  - von Gästen in Hotels, Motels und anderen wohnähnlichen Umgebungen;
  - in Bed & Breakfast-Umgebungen.
27. Seien Sie vorsichtig, wenn heiße Flüssigkeiten in den Mixer gegeben werden, da sie durch plötzlichen Dampf aus dem Gerät herausgeschleudert werden können.
28. Bewahren Sie diese Anleitung auf.

### NUR FÜR DEN HAUSHALT

## Kennen Sie Ihren Mixer



### ERSTBENUTZUNG

1. Packen Sie das Gerät aus und platzieren Sie alle Teile auf einer ebenen Fläche.
  2. Tauchen Sie den Behälter, den Deckel und den Messbecher in warmes Seifenwasser, spülen Sie sie ab und trocknen Sie sie. Die Motoreinheit niemals zum Reinigen ins Wasser tauchen, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden.
- VORSICHT: Die Klinge ist sehr scharf, bitte vorsichtig handhaben.

**GEMÜSE-/FRUCHTSAFT**

1. Stellen Sie das Gerät auf eine flache, waagerechte Fläche und vergewissern Sie sich, dass es nicht eingesteckt ist.
  2. Bereiten Sie das Gemüse/die Früchte vor. Zum Beispiel Karotten: Zuerst die Karotten schälen und in Würfel von 15 mm x 15 mm x 15 mm schneiden, dann den Messbecher und Deckel entfernen und die Karottenwürfel in den Behälter geben. Normalerweise muss eine gewisse Menge gereinigtes Wasser hinzugefügt werden, um den reibungslosen Betrieb des Geräts zu erleichtern. Das Verhältnis von Karotten zu Wasser beträgt 2:3. Die Mischung sollte das Maximum, das am Behälter angegeben ist, nicht überschreiten.
- HINWEIS: Verwenden Sie niemals heiße Flüssigkeiten oder betreiben Sie das Gerät im Leerlauf.
3. Verschließen Sie den Behälterdeckel und den Messbecher fest. Der Deckel muss fest verschlossen sein, sonst kann das Gerät nicht aktiviert werden.
  4. Montieren Sie den Behälter auf der Basis, und achten Sie darauf, dass der Behälter richtig positioniert ist.
  5. Schließen Sie das Gerät an eine Stromquelle an.
  6. Nach dem Einschalten des „AUS“-Schalters drehen Sie den Wahlschalter, um das Gerät zu starten.

**HINWEIS:** Die Tasten „Smoothie“, „Reinigen“, „Extrahieren“ und „Eis zermahlen“ sind ungültig, wenn das Gerät mit der ausgewählten Geschwindigkeitseinstellung oder „Pulse“-Einstellung betrieben wird.

7. Während des Betriebs können Sie den Messbecher entfernen und dann Zutaten durch die zentrale Öffnung im Deckel in den Behälter geben, dann den Messbecher wieder aufsetzen.

**HINWEIS:** Entfernen Sie den Behälter nach Möglichkeit nicht während des Betriebs von der Motoreinheit. Ist dies erforderlich, schalten Sie das Gerät zuerst aus, um es zu stoppen, und entfernen Sie es dann.

**VORSICHT:** Betreiben Sie das Gerät nicht länger als 3 Minuten am Stück und lassen Sie es mindestens 30 Minuten zwischen zwei Arbeitszyklen ruhen.

8. Drehen Sie den „Geschwindigkeitsknopf“ in die Position „AUS“, sobald die Mischung die gewünschte Konsistenz erreicht hat.

9. Ziehen Sie den Netzstecker und entfernen Sie den Behälter vorsichtig von der Motoreinheit, nehmen Sie den Deckel ab und gießen Sie die Mischung aus.

**VORSICHT:** Das Gerät muss vor dem Entfernen des Behälters vom Netz getrennt werden.

**SMOOTHIE**

1. Stellen Sie das Gerät auf eine flache, horizontale Oberfläche und vergewissern Sie sich, dass es vom Stromnetz getrennt ist und der „Geschwindigkeitsregler“ auf die Position „AUS“ gedreht ist, bevor Sie es in Betrieb nehmen.

2. Geben Sie die Zutaten in den Behälter. Achten Sie darauf, dass die Menge der Zutaten das maximale Niveau, das am Behälter angegeben ist, nicht überschreitet.

Befolgen Sie das unten angegebene Rezept für die Zubereitung.

Rezept	Zutat	Zubereitung
Bananen-Smoothie	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Milch: 1/3 der Nennkapazität</li> <li>- Banane: 1/6 der Nennkapazität, in 2 cm lange Stücke geschnitten.</li> <li>- Eiswürfel: 5 Stück, 2,5 x 2,5 x 2,5 cm</li> <li>- Weißer Zucker: 2 Löffel</li> </ul>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Mixen Sie für 60 Sekunden.</li> <li>2. Filtern Sie das verarbeitete Lebensmittel mit einem 2-mm-Sieb (Schütteln und Abspülen des Siebs ist erlaubt).</li> <li>3. Bestimmen Sie die Menge des restlichen Lebensmittels, das größer als 2 mm ist, und entfernen Sie das Wasser aus dem restlichen Lebensmittel.</li> </ol>

**HINWEIS:** Verwenden Sie niemals heiße Flüssigkeiten und lassen Sie das Gerät nicht leer laufen.

3. Schließen Sie den Deckel des Behälters und den Messbecher gut in der richtigen Position. Der Deckel des Behälters muss gut in der richtigen Position geschlossen sein, andernfalls kann das Gerät nicht aktiviert werden.

4. Setzen Sie den Behälter auf den Behältersockel und stellen Sie sicher, dass er korrekt positioniert ist.

5. Schließen Sie das Gerät an die Stromquelle an.

6. Stellen Sie den „OFF“-Schalter und die Anzeigen der fünf Tasten blinken. Drücken Sie dann die Taste „Smoothie“, die entsprechende Anzeige leuchtet dauerhaft, und das Gerät beginnt zu arbeiten.

**HINWEIS:** Die Geschwindigkeit kann nicht mit dem „Geschwindigkeitsregler“ angepasst werden, wenn das Gerät im „Smoothie“-Modus läuft.

**HINWEIS:** Während des Smoothie-Herstellungsvorgangs können Sie das Gerät stoppen, indem Sie erneut die Taste „Smoothie“ drücken oder auf „OFF“ stellen.

7. Während des Betriebs können Sie den Messbecher entfernen und durch die zentrale Öffnung im Deckel des Behälters Zutaten hinzufügen, danach den Messbecher wieder einsetzen.

**HINWEIS:** Es ist besser, den Behälter während des Betriebs nicht vom Motorblock zu entfernen. Sollte es dennoch notwendig sein, schalten Sie das Gerät zuerst aus, um es zu stoppen, und entfernen Sie dann den Behälter.

**VORSICHT:** Betreiben Sie das Gerät nicht länger als 3 Minuten pro Zyklus und lassen Sie es zwischen zwei aufeinanderfolgenden Zyklen mindestens 30 Minuten ruhen.

8. Nach Abschluss der Smoothie-Zubereitung stoppt das Gerät automatisch, und die Anzeigen der drei Tasten blinken.

9. Ziehen Sie den Netzstecker und entfernen Sie den Behälter vom Motorblock, entfernen Sie vorsichtig den Deckel und gießen Sie den Inhalt aus.

**VORSICHT:** Das Gerät muss vor dem Entfernen des Behälters vom Stromnetz getrennt werden.

## EXTRAKT

1. Stellen Sie das Gerät auf eine flache, horizontale Oberfläche und vergewissern Sie sich, dass es vom Stromnetz getrennt ist und der „Geschwindigkeitsregler“ auf „OFF“ steht, bevor Sie es bedienen.
2. Geben Sie die Zutaten in den Behälter, achten Sie darauf, dass die Menge der Zutaten die maximale Füllmenge des Behälters nicht überschreitet. Befolgen Sie das Rezept wie unten angegeben, um fortzufahren.

Rezept	Zutat	Zubereitung
Eigelb	EIER: 6 STÜCK	kontinuierlich 1 Minute .1 extrahieren

HINWEIS: Verwenden Sie niemals heiße Flüssigkeiten und lassen Sie das Gerät nicht leer laufen.

3. Schließen Sie den Deckel des Behälters und den Messbecher gut in Position. Der Deckel muss gut verschlossen sein, andernfalls kann das Gerät nicht aktiviert werden.
  4. Setzen Sie den Behälter auf den Behältersockel und stellen Sie sicher, dass er korrekt positioniert ist.
  5. Schließen Sie das Gerät an die Stromquelle an.
  6. Stellen Sie den „OFF“-Schalter und die Anzeigen der fünf Tasten blinken. Drücken Sie dann die Taste „Extrakt“, die entsprechende Anzeige leuchtet dauerhaft, und das Gerät beginnt zu arbeiten.
- HINWEIS: Die Geschwindigkeit kann nicht mit dem „Geschwindigkeitsregler“ angepasst werden, wenn das Gerät im „Extrakt“-Modus läuft.
- HINWEIS: Während des Extraktionsvorgangs können Sie das Gerät stoppen, indem Sie erneut die Taste „Extrakt“ drücken oder auf „OFF“ stellen.

7. Während des Betriebs können Sie den Messbecher entfernen und durch die zentrale Öffnung im Deckel des Behälters Zutaten hinzufügen, danach den Messbecher wieder einsetzen.

HINWEIS: Es ist besser, den Behälter während des Betriebs nicht vom Motorblock zu entfernen. Sollte es dennoch notwendig sein, schalten Sie das Gerät zuerst aus und entfernen Sie dann den Behälter.

VORSICHT: Betreiben Sie das Gerät nicht länger als 3 Minuten pro Zyklus und lassen Sie es zwischen zwei aufeinanderfolgenden Zyklen mindestens 30 Minuten ruhen.

8. Nach Abschluss der Extraktion stoppt das Gerät automatisch, und die Anzeigen der drei Tasten blinken.
9. Ziehen Sie den Netzstecker, entfernen Sie den Behälter vom Motorblock, entfernen Sie vorsichtig den Deckel und gießen Sie den Inhalt aus.

VORSICHT: Das Gerät muss vom Stromnetz getrennt werden, bevor der Behälter entfernt wird

## EIS ZERKLEINERN

1. Stellen Sie das Gerät auf eine flache, horizontale Oberfläche und vergewissern Sie sich, dass es ausgesteckt ist und sich in der „AUS“-Position befindet,

bevor Sie es in Betrieb nehmen.

2. Lassen Sie den Behälter an der Luft trocknen und bereiten Sie 8 Stück feste Eiswürfel mit einer Größe von 15mm x 15mm x 15mm vor. Entfernen Sie dann den Messbecher und den Behälterdeckel und geben Sie die Eiswürfel in den Behälter. Üblicherweise muss eine bestimmte Menge gereinigtes Wasser hinzugefügt werden, um einen reibungslosen Betrieb des Geräts zu ermöglichen. Das Verhältnis von Eis zu Wasser beträgt 2:3. Die Mischung darf das maximale Füllvolumen, das auf dem Behälter angezeigt ist, nicht überschreiten. Befolgen Sie das folgende Rezept.

Rezept	Zutat	Zubereitung
EIS ZERKLEINERN	Feste Eiswürfel: 8 Stück, -18 °C, 15 x 15 x 15 mm	Ice crush“-Einstellung, wählen, um den Betrieb .zu starten

3. Schließen Sie den Behälterdeckel und den Messbecher fest. Der Behälterdeckel muss fest geschlossen sein, sonst kann das Gerät nicht aktiviert werden.
  4. Setzen Sie den Behälter auf die Basis und stellen Sie sicher, dass er gut sitzt.
  5. Schließen Sie das Gerät an die Stromquelle an.
  6. Stellen Sie den Geschwindigkeitsregler auf „AUS“, die Anzeigen der fünf Tasten blinken. Drücken Sie dann die „Ice crush“-Taste, die entsprechende Anzeige leuchtet dauerhaft, und das Gerät beginnt zu arbeiten.
- HINWEIS: Die Geschwindigkeit kann nicht mit dem Geschwindigkeitsregler angepasst werden, wenn das Gerät im „Ice crush“-Modus läuft.
- HINWEIS: Während des Betriebs im Eiszerkleinerungsmodus können Sie das Gerät anhalten, indem Sie die „Ice crush“-Taste erneut drücken oder auf „AUS“ stellen.
7. Während des Betriebs können Sie den Messbecher entfernen und Zutaten durch die Öffnung in der Mitte des Deckels in den Behälter geben, und dann den Messbecher wieder einsetzen.
- HINWEIS: Es ist besser, den Behälter nicht während des Betriebs vom Motorgehäuse zu entfernen. Falls notwendig, schalten Sie das Gerät zunächst aus, um es zu stoppen, und entfernen Sie dann den Behälter.
- VORSICHT: Betreiben Sie das Gerät nicht länger als 3 Minuten am Stück. Zwischen zwei Durchgängen sollte eine Mindestruhezeit von 30 Minuten eingehalten werden.- 8. Nach Abschluss des Eiszerkleinerns stoppt das Gerät automatisch, und die Anzeigen der drei Tasten beginnen zu blinken.
- 9. Ziehen Sie den Stecker des Geräts und entfernen Sie den Behälter vom Motorgehäuse. Entfernen Sie vorsichtig den Behälterdeckel und gießen Sie die Mischung aus, um zu servieren.

VORSICHT: Das Gerät muss ausgesteckt werden, bevor der Behälter entfernt wird

## Reinigung Und Pflege

**HINWEIS:** Stellen Sie vor der Reinigung sicher, dass das Gerät ausgesteckt und auf „AUS“ gestellt ist.

1. Die Auto-Reinigungsfunktion ermöglicht es, den Mixer und die Messereinheit einfach und sicher zu reinigen. Führen Sie die folgenden Schritte (1)-(4) aus, um die Auto-Reinigungsfunktion zu nutzen.

1. Nach Gebrauch den Behälter wieder zusammenbauen und ca. 400-500 ml warmes Wasser einfüllen.

2. Stellen Sie den Geschwindigkeitsregler auf „AUS“, die Anzeigen der drei Tasten blinken. Drücken Sie dann die „Clean“-Taste, die entsprechende Anzeige leuchtet dauerhaft, und das Gerät beginnt die automatische Reinigung.

3. Nach Abschluss der Reinigung stoppt das Gerät automatisch, und die Anzeigen der drei Tasten beginnen zu blinken.

4. Ziehen Sie den Stecker und entfernen Sie den Behälter vom Motorgehäuse, und spülen Sie den Behälter unter fließendem Wasser ab.

2. Wischen Sie die äußere Oberfläche des Motorgehäuses mit einem feuchten Tuch ab, verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel. Tauchen Sie das Motorgehäuse niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten zur Reinigung.

3. Alle Teile außer dem Motorgehäuse sind spülmaschinenfest. Sie können die Teile, außer dem Motorgehäuse, auch in warmem Seifenwasser waschen.

4. Trocknen Sie alle Teile und bauen Sie das Gerät wieder zusammen. Bewahren Sie das Gerät jedoch so auf, dass der Behälterdeckel nicht vollständig geschlossen ist, um Luftzirkulation zu ermöglichen und Gerüche im Behälter zu vermeiden.

5. Wenn während des Gebrauchs ein Problem auftritt, zerlegen Sie das Motorgehäuse nicht selbst. Es gibt keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Inneren. Wenden Sie sich nur an eine autorisierte Servicestelle zur Überprüfung und Reparatur.

### **WARNUNG:**

(1) - Die Klinge ist sehr scharf, daher beim Reinigen vorsichtig handhaben.

(2) - Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel. Tauchen Sie das Motorgehäuse niemals zur Reinigung in Wasser.

## Korrekte Entsorgung Von Altgeräten

(Elektroschrott)

(Gilt für Länder mit Abfalltrennsystemen)

Diese Kennzeichnung auf dem Produkt, den Zubehörteilen oder der Dokumentation weist darauf hin, dass das Produkt und die elektronischen Zubehörteile nicht mit anderem Hausmüll entsorgt werden dürfen.

Entsorgen Sie dieses Gerät und Zubehörteile bitte getrennt von anderen Abfällen, um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Helfen Sie mit, das Altgerät und Zubehörteile fachgerecht zu entsorgen, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern.

Private Nutzer wenden sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder kontaktieren die zuständigen Behörden, um in Erfahrung zu bringen, wo Sie das Altgerät bzw. Zubehörteile für eine umweltfreundliche Entsorgung abgeben können.



## Consignes De Sécurité Importantes

Lors de l'utilisation de l'appareil électrique, respectez les précautions de sécurité de base suivantes:

1. Lisez toutes les instructions.
2. Avant l'utilisation, vérifiez que la tension correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
3. Ne laissez pas le cordon pendre au bord de la table ou du comptoir.
4. Ne placez pas l'appareil sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique chaud, ni dans un four chauffé.
5. N'utilisez pas l'appareil si le cordon ou la fiche est endommagé, si l'appareil ne fonctionne pas correctement ou s'il a été endommagé de quelque manière que ce soit. Retournez l'appareil au centre de service agréé le plus proche pour examen, réparation ou réglage.
6. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un agent de service ou une personne qualifiée afin d'éviter tout danger.
7. Débranchez toujours le blender de l'alimentation lorsqu'il est laissé sans surveillance, avant de le monter, de le démonter ou de le nettoyer.
8. Mettez l'appareil hors tension et débranchez-le avant de changer les accessoires ou de manipuler des pièces en mouvement.
9. Évitez de toucher les pièces en mouvement.
10. Ne laissez pas d'objets étrangers, tels que des cuillères, des fourchettes, des couteaux ou le gobelet doseur, dans le bol, car cela pourrait endommager les lames et d'autres composants lors de la mise en marche de la machine et causer des blessures.
11. Manipulez les lames coupantes avec précaution, en particulier lors de la vidange du bol et du nettoyage.
12. L'utilisation d'accessoires, y compris le bol et le couvercle du bol, non recommandés ou vendus par le fabricant peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
13. Ne jamais utiliser de liquides chauds ni faire fonctionner l'appareil à vide.
14. Pour éviter les risques de choc électrique, ne plongez pas le bloc moteur ni le cordon d'alimentation dans l'eau ou dans un autre liquide.
15. Gardez les mains et les ustensiles hors du bol pendant le mixage pour réduire le risque de blessures graves ou de dommages au blender.
16. Si un raclage est nécessaire, éteignez l'appareil, débranchez-le de la prise et utilisez uniquement une spatule en caoutchouc.
17. Utilisez toujours le blender avec le couvercle en place.
18. Ne mettez jamais d'objets non alimentaires dans le bol pour le mixage.
19. Ne retirez pas le couvercle avant que les lames ne se soient complètement arrêtées pour éviter tout risque.
20. Ne mettez pas les mains ou d'autres objets dans le bol pendant le fonctionnement.
21. Cet appareil peut être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, si elles ont reçu des instructions sur l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques impliqués. Cet appareil ne doit pas être utilisé par des

enfants. Gardez l'appareil et son cordon hors de portée des enfants.

22. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

23. Toute mauvaise utilisation peut entraîner des blessures potentielles.

24. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.

25. Cet appareil est destiné à être utilisé dans les environnements domestiques et similaires tels que :

– cuisines de bureaux, magasins et autres lieux de travail ;  
– fermes ;

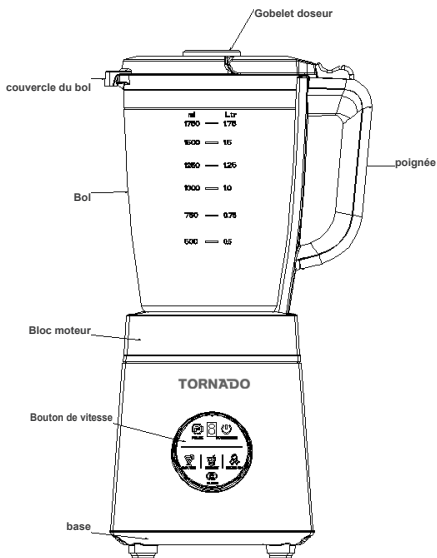
– par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements résidentiels ;

– environnements de type chambres d'hôtes.

26. Faites attention si vous versez un liquide chaud dans le mixeur ou le blender car il peut être expulsé de l'appareil en raison d'une vapeur soudaine.

27. Conservez ce manuel.

## Usage Domestique Uniquement



## CONNAISSEZ VOTRE BLENDER POUR LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Déballez l'appareil et placez toutes les pièces sur une surface horizontale.
2. Immergez le bol, le couvercle et le gobelet doseur dans de l'eau chaude savonneuse, rincez-les et séchez-les. Ne jamais immerger le bloc moteur dans l'eau pour le nettoyage afin d'éviter les risques de choc électrique. ATTENTION : La lame est très coupante, manipulez-la avec précaution.

## Utilisation

### JUS DE LÉGUMES/FRUITS

1. Placez l'appareil sur une surface horizontale plane et assurez-vous qu'il est débranché.
2. Préparez bien le légume/le fruit, prenons la carotte

en exemple. Pelez d'abord la carotte et coupez-la en cubes de 15 mm x 15 mm x 15 mm, puis retirez le gobelet doseur et le couvercle, ensuite placez les cubes de carotte dans le bol. Généralement, il est nécessaire d'ajouter une certaine quantité d'eau purifiée pour faciliter le bon fonctionnement de l'appareil. Le rapport entre la carotte et l'eau est de 2:3. La quantité du mélange ne doit pas dépasser le niveau maximum indiqué sur le bol.

**REMARQUE :** N'utilisez jamais de liquides chauds ni faites fonctionner l'appareil à vide.

3. Fermez bien le couvercle du bol et le gobelet doseur en position. Le couvercle doit être correctement fermé, sinon l'appareil ne peut pas être activé.

4. Installez le bol sur la base du bol et assurez-vous qu'il est correctement positionné.

5. Branchez l'appareil à la source d'alimentation.

6. Après avoir mis l'appareil sur "ARRÊT", tournez le bouton de sélection pour démarrer la machine.

**REMARQUE :** Les boutons "Smoothie", "Nettoyer", "Extraire" et "Écraser la glace" sont inactifs lorsque l'appareil fonctionne en mode vitesse sélectionnée ou en mode "Pulse".

7. Pendant le fonctionnement, vous pouvez retirer le gobelet doseur et ajouter des ingrédients dans le bol via l'ouverture centrale du couvercle, puis remettre le gobelet doseur.

**REMARQUE :** Il est préférable de ne pas retirer le bol de l'unité moteur pendant le processus de travail. Si cela est nécessaire, éteignez d'abord l'appareil pour qu'il cesse de fonctionner, puis retirez-le.

**ATTENTION :** Ne faites pas fonctionner l'appareil pendant plus de 3 minutes à la fois, et un repos de 30 minutes minimum est requis entre deux cycles continus.

8. Tournez le "Bouton de vitesse" en position "ARRÊT" une fois que le mélange a atteint la consistance souhaitée.

9. Débranchez l'appareil, retirez le bol de l'unité moteur, retirez soigneusement le couvercle, puis versez et servez.

**ATTENTION :** L'appareil doit être débranché avant de retirer le bol

#### SMOOTHIE

1. Placez l'appareil sur une surface horizontale plane, assurez-vous qu'il est débranché et que le "Bouton de vitesse" est sur la position "ARRÊT" avant de le faire fonctionner.

2. Placez les ingrédients dans le bol, en vous assurant que la quantité ne dépasse pas le niveau maximum indiqué sur le bol. Suivez la recette ci-dessous pour utiliser l'appareil.

Recette	Ingrédient	Opération
Smoothie à la banane	Lait : 1/3 de la capacité nominale Banane : 1/6 de la capacité nominale, coupée en morceaux de 2 cm. Glaçons : 5 morceaux, 2,5 x 2,5 x 2,5 cm Sucre blanc : 2 cuillères	1. Continuez à mélanger pendant 60 secondes. 2. Filtrez les aliments transformés avec un tamis de 2 mm (secouer et rincer le tamis est permis). 3. Calculez la quantité de résidus alimentaires supérieure à 2 mm de taille et retirez l'eau des résidus alimentaires.

**REMARQUE :** Ne jamais utiliser de liquides chauds ni faire fonctionner l'appareil à vide.

3. Fermez bien le couvercle du bol et le gobelet doseur en place. Le couvercle du bol doit être correctement fermé en position, sinon l'appareil ne peut pas être activé.

4. Installez le bol sur la base du bol, en vous assurant qu'il est bien en place.

5. Branchez l'appareil sur une source d'alimentation.

6. Tournez sur la position "OFF" et les voyants des cinq boutons clignotent. Appuyez ensuite sur le bouton "Smoothie", le voyant correspondant s'allume et l'appareil commence à fonctionner.

**REMARQUE :** La vitesse ne peut pas être ajustée avec le bouton de réglage de vitesse lorsque l'appareil fonctionne en mode "Smoothie".

**REMARQUE :** Pendant la préparation du smoothie, si vous souhaitez arrêter l'appareil, vous pouvez appuyer de nouveau sur le bouton "Smoothie" ou le mettre sur la position "OFF".

7. Pendant le fonctionnement, vous pouvez retirer le gobelet doseur et ajouter des ingrédients dans le bol via l'ouverture centrale du couvercle du bol, puis replacer le gobelet doseur.

**REMARQUE :** Il est préférable de ne pas retirer le bol de l'unité motrice pendant le fonctionnement. Si vous devez retirer le bol, éteignez d'abord l'appareil pour le stopper avant de le retirer.

**ATTENTION :** Ne faites pas fonctionner l'appareil pendant plus de 3 minutes consécutives et respectez un temps de repos minimum de 30 minutes entre deux cycles d'utilisation consécutifs.

8. Après la préparation du smoothie, l'appareil s'arrête automatiquement et les voyants des trois boutons se mettent à clignoter.

9. Débranchez l'appareil, retirez le bol de l'unité motrice, retirez délicatement le couvercle, puis servez.  
**ATTENTION :** L'appareil doit être débranché avant de retirer le bol.

#### EXTRACTION

1. Placez l'appareil sur une surface horizontale et plate, assurez-vous qu'il est débranché et que le bouton de vitesse est sur la position "OFF" avant de l'utiliser.

2. Ajoutez les ingrédients dans le bol, sans dépasser le niveau maximum indiqué. Suivez la recette ci-dessous pour l'utilisation.

Recette	Ingrédient	Opération
Jaunes d'œufs	ŒUFS : 6 PIÈCES	1. extraction continue pendant 1 minute

**REMARQUE : Ne jamais utiliser de liquides chauds ni faire fonctionner l'appareil à vide.**

**3. Fermez bien le couvercle du bol et le gobelet doseur en place. Le couvercle du bol doit être correctement fermé en position, sinon l'appareil ne peut pas être activé.**

**4. Installez le bol sur la base du bol, en vous assurant qu'il est bien en place.**

**5. Branchez l'appareil sur une source d'alimentation.**

**6. Tournez sur la position "OFF" et les voyants des cinq boutons clignotent. Appuyez ensuite sur le bouton "Extract", le voyant correspondant s'allume et l'appareil commence à fonctionner.**

**REMARQUE : La vitesse ne peut pas être ajustée avec le bouton de réglage de vitesse lorsque l'appareil fonctionne en mode "Extract".**

**REMARQUE : Pendant le processus d'extraction, si vous souhaitez arrêter l'appareil, appuyez de nouveau sur le bouton "Extract" ou tournez sur la position "OFF".**

**7. Pendant le fonctionnement, vous pouvez retirer le gobelet doseur et ajouter des ingrédients dans le bol via l'ouverture centrale du couvercle du bol, puis replacer le gobelet doseur.**

**REMARQUE : Il est préférable de ne pas retirer le bol de l'unité motrice pendant le fonctionnement. Si nécessaire, éteignez d'abord l'appareil avant de retirer le bol.**

**ATTENTION : Ne faites pas fonctionner l'appareil pendant plus de 3 minutes consécutives et respectez un temps de repos minimum de 30 minutes entre deux cycles d'utilisation consécutifs.**

**8. Une fois l'extraction terminée, l'appareil s'arrête automatiquement et les voyants des trois boutons se mettent à clignoter.**

**9. Débranchez l'appareil, retirez le bol de l'unité motrice, retirez délicatement le couvercle, puis servez.**

**ATTENTION : L'appareil doit être débranché avant de retirer le bol.**

## ÉCRASEMENT DE GLACE

1. Placez l'appareil sur une surface plane et horizontale, assurez-vous qu'il est débranché et que le bouton de vitesse est en position "OFF" avant de l'utiliser.

2. Séchez le bol naturellement et préparez 8 morceaux de glace solide de taille 15 mm x 15 mm x 15 mm. Retirez ensuite le gobelet doseur et le couvercle du bol, puis placez les glaçons dans le bol. Ajoutez de l'eau purifiée selon la proportion de 2:3 pour faciliter le bon fonctionnement de l'appareil, en respectant le niveau maximum indiqué. Suivez la recette ci-dessous pour l'utilisation.

Recette	Ingrédient	Opération
ÉCRASEMENT DE GLACE	Glaçon solide : 8 pièces, -18°C, 15 x 15 x 15 mm	Sélectionner le mode "Ice crush" pour fonctionner

**3 3. Fermez bien le couvercle du bol et le gobelet doseur en place. Le couvercle du bol doit être correctement fermé en position, sinon l'appareil ne peut pas être activé.**

**4. Installez le bol sur la base du bol, en vous assurant qu'il est bien en place.**

**5. Branchez l'appareil sur une source d'alimentation.**

**6. Tournez sur la position "OFF" et les voyants des cinq boutons clignotent. Appuyez ensuite sur le bouton "Ice crush", le voyant correspondant s'allume et l'appareil commence à fonctionner.**

**REMARQUE : La vitesse ne peut pas être ajustée avec le bouton de réglage de vitesse lorsque l'appareil fonctionne en mode "Ice crush".**

**REMARQUE : Pendant l'écrasement de la glace, si vous souhaitez arrêter l'appareil, appuyez de nouveau sur le bouton "Ice crush" ou tournez sur la position "OFF".**

**7. Pendant le fonctionnement, vous pouvez retirer le gobelet doseur et ajouter des ingrédients dans le bol via l'ouverture centrale du couvercle du bol, puis replacer le gobelet doseur.**

**REMARQUE : Il est préférable de ne pas retirer le bol de l'unité motrice pendant le fonctionnement. Si nécessaire, éteignez d'abord l'appareil avant de retirer le bol.**

**ATTENTION : Ne faites pas fonctionner l'appareil pendant plus de 3 minutes consécutives et respectez un temps de repos minimum de 30 minutes entre deux cycles d'utilisation consécutifs.**

**8. Une fois l'écrasement terminé, l'appareil s'arrête automatiquement et les voyants des trois boutons se mettent à clignoter.**

**9. Débranchez l'appareil, retirez le bol de l'unité motrice, retirez délicatement le couvercle, puis servez.**

**ATTENTION : L'appareil doit être débranché avant de retirer le bol.**

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

**REMARQUE : Avant le nettoyage, assurez-vous que l'appareil est débranché et que le bouton est en position "OFF".**

**1. La fonction de nettoyage automatique facilite le nettoyage du bol et des lames de manière rapide et sécurisée. Suivez les étapes ci-dessous pour activer la fonction de nettoyage automatique :**

**(1) Après usage, réassemblez le bol et versez environ 400 à 500 ml d'eau tiède dedans.**

**(2) Tournez sur la position "OFF", et les voyants des trois boutons clignotent. Appuyez ensuite sur le bouton "Clean" une fois, le voyant correspondant s'allume et l'appareil commence le nettoyage automatique.**

**(3) Une fois le nettoyage terminé, l'appareil s'arrête automatiquement et les voyants des trois boutons**

clignotent.

**(4) Débranchez l'appareil, retirez le bol de l'unité motrice, puis rincez le bol sous l'eau courante.**

**2. Essuyez la surface extérieure de l'unité motrice avec un chiffon humide. Ne pas utiliser de produits abrasifs. Ne jamais immerger l'unité motrice dans l'eau ou autre solution pour le nettoyage.**

**3. Toutes les pièces, sauf l'unité motrice, peuvent être lavées au lave-vaisselle. Vous pouvez également laver les pièces, sauf l'unité motrice, à l'eau tiède savonneuse.**

**4. Séchez toutes les pièces et réassemblez-les. Conservez l'appareil avec le couvercle du bol légèrement ouvert pour permettre la circulation de l'air et éviter les odeurs dans le bol.**

**5. En cas de problème, ne démontez jamais vous-même l'unité motrice. Aucune pièce n'est réparable par l'utilisateur. Contactez un centre de service agréé pour examen et réparation.**

**AVERTISSEMENT :**

(1) LA LAME EST TRÈS TRANCHANTE, MANIPULEZ-LA AVEC PRÉCAUTION LORS DU NETTOYAGE.

(2) N'UTILISEZ PAS DE NETTOYANTS ABRASIFS. NE PLONGEZ JAMAIS L'UNITÉ MOTEUR DANS L'EAU POUR LE NETTOYAGE.

**Les Bons Gestes De Mise Au Rebut De Ce Produit**

(Déchets d'équipements électriques et électroniques)  
(Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)

Ce symbole apposé sur le produit, ses accessoires ou sa documentation indique que ni le produit, ni ses accessoires électroniques usagés, ne peuvent être jetés avec les autres déchets ménagers.

La mise au rebut incontrôlée des déchets présentant des risques environnementaux et de santé publique, veuillez séparer vos produits et accessoires usagés des autres déchets. Vous favoriserez ainsi le recyclage de la matière qui les compose dans le cadre d'un développement durable. Les particuliers sont invités à contacter le magasin leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès des autorités locales pour connaître les procédures et les points de collecte de ces produits en vue de leur recyclage.



## Misure Di Sicurezza Importanti

Quando si utilizza l'apparecchio elettrico, è necessario seguire le seguenti precauzioni di sicurezza di base:

1. Leggere tutte le istruzioni.
2. Prima di utilizzare, verificare che la potenza di tensione corrisponda a quella indicata sulla targhetta dell'apparecchio.
3. Non lasciare che il cavo penda dal bordo del tavolo o del piano di lavoro.
4. Non posizionare su o vicino a un fornello a gas o elettrico caldo, o in un forno riscaldato.
5. Non utilizzare l'apparecchio con cavo o spina danneggiati o dopo che l'apparecchio stesso ha subito un malfunzionamento o è stato danneggiato in alcun modo. Restituire l'apparecchio al centro di assistenza autorizzato più vicino per l'ispezione, la riparazione o la regolazione.
6. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo servizio assistenza o da una persona qualificata simile per evitare rischi.
7. Disconnettere sempre il frullatore dall'alimentazione se lasciato incustodito e prima di assemblare, smontare o pulire.
8. Spegnerlo l'apparecchio e scollegarlo dall'alimentazione prima di cambiare accessori o avvicinarsi a parti in movimento durante l'uso.
9. Evitare il contatto con le parti in movimento.
10. Non lasciare oggetti estranei, come cucchiaini, forchette, coltelli o il misurino, nel bicchiere, in quanto danneggerebbero le lame e altre componenti all'avvio della macchina e potrebbero causare lesioni.
11. Fare attenzione quando si maneggiano le lame taglienti, durante lo svuotamento della ciotola e durante la pulizia.
12. L'uso di accessori, compresi il bicchiere e il coperchio del bicchiere, non consigliati o venduti dal produttore può causare incendi, scosse elettriche o lesioni.
13. Non usare mai liquidi caldi né avviare l'apparecchio a vuoto.
14. Per proteggersi dal rischio di scosse elettriche, non immergere l'unità motore o il cavo di alimentazione in acqua o altri liquidi.
15. Tenere mani e utensili lontano dal bicchiere durante la miscelazione per ridurre il rischio di gravi lesioni alle persone o danni al frullatore.
16. Se è necessario raschiare, spegnere l'apparecchio, scollegarlo dalla presa di corrente e utilizzare solo una spatola di gomma.
17. Utilizzare sempre il frullatore con il coperchio inserito.
18. Non inserire mai oggetti non alimentari nel bicchiere per la miscelazione.
19. Non aprire il coperchio prima che le lame si siano fermate completamente per evitare pericoli.
20. Non mettere mani o altri oggetti nel bicchiere durante il funzionamento.
21. L'apparecchio può essere utilizzato da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o da persone senza esperienza e conoscenza, se supervisionate o istruite sull'uso sicuro dell'apparecchio e se comprendono i rischi connessi.
22. Questo apparecchio non deve essere utilizzato dai

bambini. Tenere l'apparecchio e il cavo lontano dalla portata dei bambini.

23. I bambini non devono giocare con l'apparecchio.

24. Un uso improprio può causare potenziali lesioni.

25. Non utilizzare all'aperto.

26. Questo apparecchio è destinato esclusivamente a uso domestico e per applicazioni simili, come:

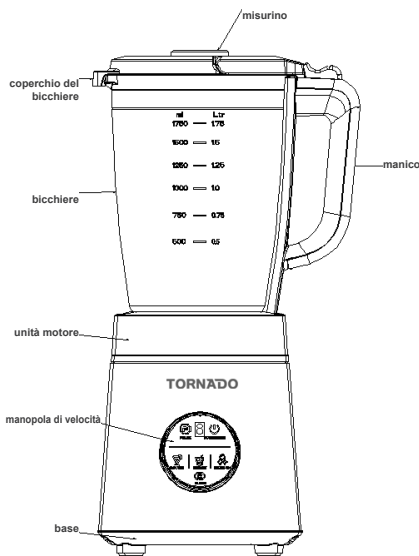
- cucine di personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
- case coloniche;
- da parte dei clienti in hotel, motel e altri ambienti residenziali simili;
- ambienti di tipo bed and breakfast.

27. Fare attenzione se si versa liquido caldo nel robot da cucina o frullatore, poiché potrebbe fuoriuscire dall'apparecchio a causa di un'improvvisa emissione di vapore.

28. Conservare queste istruzioni.

## Solo Per Uso Domestico

### CONOSCI IL TUO FRULLATORE



### PER IL PRIMO UTILIZZO

1. Disimballare l'apparecchio e posizionare tutte le parti su una superficie orizzontale.
  2. Immergere il bicchiere, il coperchio e il misurino in acqua tiepida e saponata, risciacquarli e asciugarli. Non immergere mai l'unità motore in acqua per la pulizia, per evitare il rischio di scosse elettriche.
- ATTENZIONE: La lama è molto affilata, maneggiarla con cura.

## Funzionamento

### SUCCO DI FRUTTA/VERDURA

1. Posizionare l'apparecchio su una superficie orizzontale

e assicurarsi che sia scollegato.

2. Preparare la frutta o verdura, per esempio la carota. Pelare la carota e tagliarla a cubetti di 15mm\*15mm\*15mm, rimuovere il misurino e il coperchio, quindi mettere i cubetti nel bicchiere. Generalmente è necessario aggiungere una certa quantità di acqua purificata per facilitare il funzionamento regolare dell'apparecchio. Il rapporto tra carota e acqua è di 2:3. La quantità di miscela non deve superare il livello massimo indicato sul bicchiere.

NOTA: Non usare mai liquidi caldi né avviare l'apparecchio a vuoto.

3. Chiudere bene il coperchio e il misurino in posizione. Il coperchio deve essere ben chiuso, altrimenti l'apparecchio non può essere avviato.

4. Montare il bicchiere sulla base, assicurarsi che sia posizionato correttamente.

5. Collegare l'apparecchio alla fonte di alimentazione.

6. Dopo aver acceso su "OFF", ruotare la manopola di selezione per avviare la macchina.

NOTA: I pulsanti "Smoothie", "Clean", "Extract" e "Ice crush" sono disabilitati quando l'apparecchio è in funzione con una velocità selezionata o impostazione "Pulse".

7. Durante il funzionamento, è possibile rimuovere il misurino e aggiungere ingredienti attraverso l'apertura centrale del coperchio del bicchiere, quindi rimettere il misurino.

NOTA: Non rimuovere il bicchiere dall'unità motore durante il funzionamento. Se necessario, spegnere l'apparecchio per fermarlo e poi rimuoverlo.

ATTENZIONE: Non usare l'apparecchio per più di 3 minuti alla volta e rispettare un riposo minimo di 30 minuti tra due cicli consecutivi.

8. Ruotare la manopola di velocità su "OFF" una volta che la miscela ha raggiunto la consistenza desiderata.

9. Scollegare l'apparecchio e rimuovere il bicchiere dall'unità motore, rimuovere con cautela il coperchio e poi versare e servire.

ATTENZIONE: L'apparecchio deve essere scollegato prima di rimuovere il bicchiere.

#### Frullato

1. 1. Posizionare l'apparecchio su una superficie orizzontale e assicurarsi che sia scollegato e che la manopola di velocità sia su "OFF" prima di avviare.

2. 2. Mettere gli ingredienti nel bicchiere, assicurarsi che la quantità non superi il livello massimo indicato. Seguire la ricetta qui sotto per l'operazione.

Ricetta	Ingrediente	Operazione
Frullato di banana	Latte: 1/3 della capacità nominale Banana: 1/6 della capacità nominale, tagliata in pezzi da 2 cm di lunghezza Cubetti di ghiaccio: 5 pezzi, 2,5*2,5*2,5 cm Zucchero bianco: 2 cucchiari	1. Continuare a frullare per 60 secondi. 2. Filtrare il composto ottenuto con un setaccio da 2 mm (è possibile scuotere e risciacquare il setaccio). 3. Calcolare la quantità di residui alimentari di dimensione superiore a 2 mm; l'acqua contenuta nel residuo deve essere rimossa.

**NOTA: Non utilizzare mai liquidi caldi né azionare l'apparecchio a vuoto.**

3. Chiudere bene il coperchio del contenitore e il misurino. Il coperchio deve essere ben chiuso, altrimenti l'apparecchio non può essere attivato.

4. Posizionare il contenitore sulla base, assicurandosi che sia correttamente inserito.

5. Collegare l'apparecchio alla fonte di alimentazione.

6. Ruotare su "OFF"; le spie dei cinque pulsanti lampeggiano. Premere il pulsante "Smoothie", la spia corrispondente si accenderà fissa e l'apparecchio inizierà a funzionare.

NOTA: La velocità non può essere regolata con la manopola "Speed" quando l'apparecchio è in modalità "Smoothie".

NOTA: Durante la preparazione del frullato, se si desidera interrompere l'apparecchio, è possibile premere nuovamente il pulsante "Smoothie" o ruotare su "OFF".

7. Durante il funzionamento, è possibile rimuovere il misurino e aggiungere ingredienti nel contenitore attraverso l'apertura centrale del coperchio, quindi rimettere il misurino.

NOTA: Si consiglia di non rimuovere il contenitore dall'unità motore durante il funzionamento. Se è necessario rimuoverlo, spegnere prima l'apparecchio e poi rimuoverlo.

ATTENZIONE: Non azionare l'apparecchio per più di 3 minuti alla volta e attendere almeno 30 minuti tra due cicli consecutivi.

8. Al termine della preparazione del frullato, l'apparecchio si fermerà automaticamente e le spie dei tre pulsanti inizieranno a lampeggiare.

9. Scollegare l'apparecchio e rimuovere il contenitore dall'unità motore, rimuovere con attenzione il coperchio, quindi versare e servire.

ATTENZIONE: L'apparecchio deve essere scollegato prima di rimuovere il contenitore.

#### Estratto

1. Posizionare l'apparecchio su una superficie piana e orizzontale, assicurarsi che sia scollegato e che la manopola "Speed" sia su "OFF" prima di operare.

2. Inserire gli ingredienti nel contenitore, assicurandosi di non superare il livello massimo indicato. Seguire la ricetta qui sotto per l'operazione..

Ricetta	Ingrediente	Operazione
Tuorlo d'uovo	UOVA: 6 pezzi	minuto di estrazione 1 .1 continua

**NOTA: Non utilizzare mai liquidi caldi né azionare l'apparecchio a vuoto.**

3. Chiudere bene il coperchio del contenitore e il misurino. Il coperchio deve essere ben chiuso, altrimenti l'apparecchio non può essere attivato.

4. Posizionare il contenitore sulla base, assicurandosi che sia correttamente inserito.

5. Collegare l'apparecchio alla fonte di alimentazione.

6. Ruotare su "OFF"; le spie dei cinque pulsanti

lampeggiano. Premere il pulsante “Extract”, la spia corrispondente si accenderà fissa e l'apparecchio inizierà a funzionare.

**NOTA:** La velocità non può essere regolata con la manopola “Speed” quando l'apparecchio è in modalità “Extract”.

**NOTA:** Durante l'estrazione, se si desidera fermare l'apparecchio, è possibile premere nuovamente il pulsante “Extract” o ruotare su “OFF”.

7. Durante il funzionamento, è possibile rimuovere il misurino e aggiungere ingredienti nel contenitore attraverso l'apertura centrale del coperchio, quindi rimettere il misurino.

**NOTA:** Si consiglia di non rimuovere il contenitore dall'unità motore durante il funzionamento. Se è necessario rimuoverlo, spegnere prima l'apparecchio e poi rimuoverlo.

**ATTENZIONE:** Non azionare l'apparecchio per più di 3 minuti alla volta e attendere almeno 30 minuti tra due cicli consecutivi.

8. Al termine dell'estrazione, l'apparecchio si fermerà automaticamente e le spie dei tre pulsanti inizieranno a lampeggiare.

9. Scollegare l'apparecchio e rimuovere il contenitore dall'unità motore, rimuovere con attenzione il coperchio, quindi versare e servire.

**ATTENZIONE:** L'apparecchio deve essere scollegato prima di rimuovere il contenitore.

#### TRITATICELO

1. Posizionare l'apparecchio su una superficie piana e orizzontale, assicurandosi che sia scollegato dalla presa e che sia impostato sulla posizione “OFF” prima di utilizzarlo.

2. Lasciare asciugare naturalmente il contenitore e preparare 8 cubetti di ghiaccio solido di dimensioni 15mm x 15mm x 15mm, quindi rimuovere il coperchio del misurino e il coperchio del contenitore. Dopo, inserire i cubetti di ghiaccio nel contenitore. Di solito è necessario aggiungere una certa quantità di acqua purificata per facilitare il corretto funzionamento dell'apparecchio. La proporzione di ghiaccio e acqua è di 2:3. La quantità di miscela non deve superare il livello massimo indicato sul contenitore. Seguire la ricetta riportata di seguito per l'uso..

Ricetta	Ingrediente	Operazione
TRITATICELO	Cubetti di ghiaccio solidi: 8 pz, -18°C, 15*15*15mm	Selezionare l'impostazione “Ice crush” per operare.

3. Chiudere bene il coperchio del contenitore e del misurino. Il coperchio del contenitore deve essere ben chiuso, altrimenti l'apparecchio non può essere attivato.

4. Installare il contenitore sulla base, assicurandosi che sia correttamente posizionato.

5. Collegare l'apparecchio alla fonte di alimentazione.

6. Ruotare sulla posizione “OFF” e gli indicatori dei cinque pulsanti lampeggeranno. Successivamente, premere il pulsante “Tritatice” e il suo indicatore corrispondente si accenderà fissa, quindi l'apparecchio inizierà a funzionare.

**NOTA:** La velocità non può essere regolata tramite il

“Pulsante di velocità” quando l'apparecchio è in funzione nella modalità “Tritatice”.

**NOTA:** Durante il processo di lavorazione del ghiaccio, se si desidera far fermare l'apparecchio, è possibile premere nuovamente il pulsante “Tritatice” o ruotare sulla posizione “OFF”.

7. Durante il funzionamento, è possibile rimuovere il misurino e aggiungere ingredienti nel contenitore attraverso l'apertura centrale del coperchio durante l'operazione, quindi riposizionare il misurino.

**NOTA:** È preferibile non rimuovere il contenitore dall'unità motore durante il processo di lavoro. Se è necessario rimuovere il contenitore, si prega di spegnere prima l'apparecchio per farlo fermare e poi rimuoverlo.

**ATTENZIONE:** Non utilizzare l'apparecchio per più di 3 minuti alla volta e mantenere un tempo di riposo minimo di 30 minuti tra due cicli consecutivi.

8. Dopo aver terminato di tritare il ghiaccio, l'apparecchio si fermerà automaticamente e gli indicatori di tre pulsanti inizieranno a lampeggiare.

9. Scollegare l'apparecchio e quindi rimuovere il contenitore dall'unità motore, rimuovere con cautela il coperchio del contenitore, quindi versare e servire.

**ATTENZIONE:** L'apparecchio deve essere scollegato prima di rimuovere il contenitore.

## Pulizia E Manutenzione

**NOTA:** Prima di pulire, assicurarsi che l'apparecchio sia scollegato e impostato sulla posizione “OFF”.

1. La funzione di auto-pulizia può aiutare a pulire facilmente e rapidamente il frullatore e l'assemblaggio delle lame in completa sicurezza. Seguire le operazioni da (1) a (4) di seguito per eseguire la funzione di auto-pulizia.

(1) Dopo l'uso, rimontare il contenitore e versare circa 400-500 ml di acqua calda all'interno.

(2) Ruotare sulla posizione “OFF” e gli indicatori di tre pulsanti lampeggeranno. Quindi premere una volta il pulsante “Pulisci”, il suo indicatore corrispondente si accenderà fissa e l'apparecchio inizierà a eseguire la pulizia automatica.

(3) Dopo aver terminato la pulizia, l'apparecchio si fermerà automaticamente e gli indicatori di tre pulsanti inizieranno a lampeggiare.

(4) Scollegare l'apparecchio e quindi rimuovere il contenitore dall'unità motore, quindi sciacquare il contenitore sotto acqua corrente.

2. Pulire la superficie esterna dell'unità motore con un panno umido, non utilizzare detergenti abrasivi. Non immergere mai in acqua o in altre soluzioni per la pulizia.

3. Tutte le parti, tranne l'unità motore, sono lavabili in lavastoviglie. È anche possibile lavare le parti, ad eccezione dell'unità motore, in acqua calda e sapone.

4. Asciugare tutte le parti e poi rimontarle. Conservare però l'apparecchio con il coperchio del contenitore non completamente chiuso per permettere all'aria di circolare e prevenire odori nel contenitore.

5. Se si riscontrano problemi durante l'uso, non smontare mai l'unità motore da soli; non ci sono parti riparabili dall'utente all'interno. Contattare solo

un centro di assistenza autorizzato per esaminare e riparare.

**AVVERTENZA:**

- (1) (1) **LA LAMA È MOLTO AFFILATA, MANEGGIARE CON ATTENZIONE DURANTE LA PULIZIA.**
- (2) (2) **NON UTILIZZARE DETERGENTI ABRASIVI. NON IMMERGERE MAI L'UNITÀ MOTORE IN ACQUA PER LA PULIZIA.**

## Corretto Smaltimento Del Prodotto

(Rifiuti elettrici ed elettronici)

(Applicabile nei Paesi con sistemi di raccolta differenziata) Il marchio riportato sul prodotto, sugli accessori o sulla documentazione indica che il prodotto e i relativi accessori elettronici non devono essere smaltiti con altri rifiuti domestici.

Per evitare eventuali danni all'ambiente o alla salute causati dall'inopportuno smaltimento dei rifiuti, si invita l'utente a separare il prodotto e i suddetti accessori da altri tipi di rifiuti e di riciclarli in maniera responsabile per favorire il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali.

Gli utenti domestici sono invitati a contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto o l'ufficio locale preposto per tutte le informazioni relative alla raccolta differenziata e al riciclaggio per questo tipo di materiali.



## Medidas De Seguridad Importantes

### MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

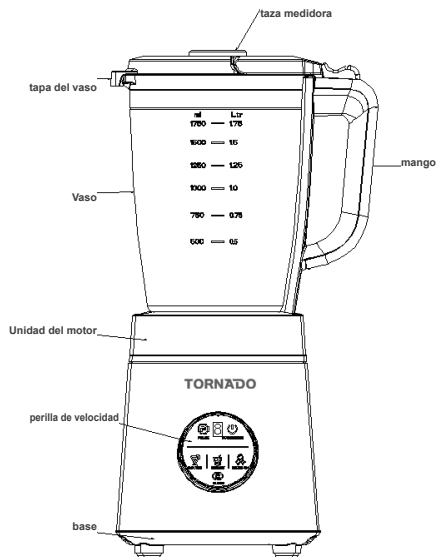
Al utilizar el aparato eléctrico, se deben seguir las siguientes precauciones básicas de seguridad:

1. Lea todas las instrucciones.
2. Antes de usar, verifique que el voltaje corresponda al que se indica en la placa de identificación del aparato.
3. No deje que el cable cuelgue por el borde de la mesa o mostrador.
4. No lo coloque sobre o cerca de un quemador de gas o eléctrico caliente, ni en un horno caliente.
5. No opere ningún aparato con un cable o enchufe dañados, o después de que el aparato haya fallado o se haya dañado de alguna manera. Regrese el aparato al servicio autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste.
6. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio o una persona igualmente cualificada para evitar riesgos.
7. Siempre desconecte la licuadora de la corriente si se deja desatendida y antes de ensamblar, desensamblar o limpiar.
8. Apague el aparato y desconéctelo antes de cambiar accesorios o acercarse a partes que se mueven en uso.
9. Evite el contacto con partes en movimiento.
10. No deje objetos extraños, como cucharas, tenedores, cuchillos o la taza medidora, en el vaso, ya que esto dañará las cuchillas y otros componentes al iniciar la máquina y puede causar lesiones.
11. Debe tener cuidado al manejar las cuchillas afiladas, al vaciar el recipiente y durante la limpieza.
12. El uso de accesorios, incluyendo el vaso, la tapa del vaso, que no sean recomendados o vendidos por el fabricante puede causar incendio, descarga eléctrica o lesiones.
13. Nunca use líquidos calientes ni opere el aparato vacío.
14. Para protegerse contra el riesgo de descarga eléctrica, no sumerja la unidad del motor o el cable de alimentación en agua u otros líquidos.
15. Mantenga las manos y utensilios fuera del vaso mientras se licúa para reducir el riesgo de lesiones graves o daños a la licuadora.
16. Si es necesario raspar, apague el aparato, desenchúfelo de la toma de corriente y use únicamente una espátula de goma.
17. Siempre opere la licuadora con la tapa en su lugar.
18. Nunca ponga objetos no alimentarios en el vaso para licuar.
19. No abra la tapa antes de que la cuchilla haya dejado de girar completamente para evitar riesgos.
20. No introduzca manos u otros objetos en el vaso durante el funcionamiento.
21. El aparato puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimientos si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y comprenden los riesgos involucrados. Este aparato no debe ser utilizado por niños. Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños.
22. Los niños no deben jugar con el aparato.

23. El uso indebido puede causar lesiones potenciales.
24. No use en exteriores.
25. Este aparato está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como:
  - áreas de cocina del personal en tiendas, oficinas y otros entornos laborales;
  - casas de campo;
  - por clientes en hoteles, moteles y otros tipos de entornos residenciales;
  - entornos de tipo bed and breakfast.
26. Tenga cuidado si se vierten líquidos calientes en el procesador de alimentos o la licuadora, ya que pueden ser expulsados del aparato debido a un vapor repentino.
27. Guarde estas instrucciones..

### USO DOMÉSTICO SOLAMENTE

## Conozca Su Licuadora



### PARA EL USO INICIAL

1. Desempaque el aparato y coloque todas las piezas sobre una superficie horizontal.
  2. Sumergir el vaso, la tapa del vaso y la taza medidora en agua tibia con jabón y enjuágelos y séquelos. Nunca sumerja la unidad del motor en agua para limpiarla para evitar el riesgo de descarga eléctrica.
- ATENCIÓN: La cuchilla es muy afilada, maneje con cuidado.

## Operación

### JUGO DE VERDURAS/FRUTAS

1. Coloque el aparato en una superficie plana y horizontal y asegúrese de que esté desenchufado.
2. Prepare bien la verdura/fruta, tome la zanahoria como ejemplo. Primero, pele la zanahoria y córtela en cubos de 15 mm x 15 mm x 15 mm, luego retire la taza medidora y la tapa del vaso, después, coloque los cubos de zanahoria

en el vaso. Por lo general, se debe agregar una cierta cantidad de agua purificada para facilitar el funcionamiento suave del aparato. La proporción de zanahoria y agua es de 2:3. La cantidad de mezcla no debe exceder el nivel máximo indicado en el vaso.

NOTA: Nunca use líquidos calientes ni opere el aparato vacío.

3. Cierre bien la tapa del vaso y la taza medidora. La tapa del vaso debe estar bien cerrada, o el aparato no podrá activarse.

4. Instale el vaso sobre la base del vaso, asegúrese de que el vaso esté correctamente instalado.

5. Conecte el aparato a la fuente de alimentación.

6. Después de encenderlo en "APAGADO", gire el selector para iniciar la máquina.

NOTA: Los botones "Batido", "Limpiar", "Extraer" y "Triturar hielo" son inválidos cuando el aparato está funcionando bajo la configuración de velocidad seleccionada o en la configuración de "Pulso".

7. Durante el funcionamiento, puede retirar la taza medidora y luego agregar ingredientes en el vaso a través de la apertura central de la tapa durante la operación, y luego volver a colocar la taza medidora.

NOTA: Es mejor no retirar el vaso de la unidad del motor durante el proceso de trabajo. Si es necesario retirar el vaso, primero apague el aparato para detener su funcionamiento y luego retírelo.

ATENCIÓN: No opere el aparato por más de 3 minutos a la vez y debe mantener un tiempo de descanso mínimo de 30 minutos entre dos ciclos continuos.

8. Gire la "perilla de velocidad" a la posición "APAGADO" una vez que la mezcla haya alcanzado la consistencia deseada.

9. Desenchufe el aparato y luego retire el vaso de la unidad del motor, retire cuidadosamente la tapa del vaso y luego vierta y sirva.

ATENCIÓN: El aparato debe estar desenchufado antes de retirar el vaso.

#### Batido

1. Coloque el aparato en una superficie plana y horizontal y asegúrese de que esté desenchufado y que la "perilla de velocidad" esté en la posición "APAGADO" antes de operar.

2. Coloque los ingredientes en el vaso, asegurándose de que la cantidad de ingredientes no exceda el nivel máximo indicado en el vaso. Siga la receta a continuación para operar.

Receta	Ingrediente	Operación
Batido de plátano	Leche: 1/3 de la capacidad nominal Plátano: 1/6 de la capacidad nominal, cortado en 2 cm de longitud. Cubos de hielo: 5 piezas, 2.5 x 2.5 x 2.5 cm Azúcar blanca: 2 cucharadas	1. Mantenga el procesamiento durante 60 segundos. 2. Filtrar el alimento procesado con un tamiz de 2 mm (se permite agitar y enjuagar el tamiz). 3. Calcule la cantidad de alimento residual que sea mayor a 2 mm de tamaño, y se debe eliminar el agua que queda en el alimento residual.

NOTA: Nunca use líquidos calientes ni opere el aparato vacío.

3. Cierre bien la tapa del frasco y la tapa medidora en su posición. La tapa del frasco debe estar bien cerrada, o el aparato no podrá activarse.

4. Instale el frasco sobre la base del frasco, asegurándose de que esté bien colocado.

5. Conecte el aparato a la fuente de alimentación.

6. Coloque en la posición "OFF", y los indicadores de los cinco botones parpadearán. Luego presione el botón "Smoothie", su indicador correspondiente se encenderá de manera continua y el aparato comenzará a funcionar.

NOTA: La velocidad no se puede ajustar con el "Control de velocidad" cuando el aparato está funcionando en modo "Smoothie".

NOTA: Durante el proceso de elaboración del batido, si desea detener el funcionamiento del aparato, puede presionar nuevamente el botón "Smoothie" o girar a la posición "OFF".

7. Durante el funcionamiento, puede quitar la tapa medidora y agregar ingredientes al frasco a través de la apertura central de la tapa del frasco, y luego volver a colocar la tapa medidora.

NOTA: Es preferible no quitar el frasco de la unidad motora durante el proceso de trabajo. Si es necesario quitar el frasco, primero apague el aparato para que deje de funcionar y luego retírelo.

PRECAUCIÓN: No opere el aparato por más de 3 minutos por vez y debe mantener un tiempo mínimo de descanso de 30 minutos entre dos ciclos continuos.

8. Al finalizar la preparación del batido, el aparato se detendrá automáticamente y los indicadores de tres botones comenzarán a parpadear.

9. Desenchufe el aparato y luego retire el frasco de la unidad motora, retire con cuidado la tapa del frasco, y luego vierta y sirva.

PRECAUCIÓN: El aparato debe estar desenchufado antes de retirar el frasco. .

#### EXTRACCIÓN

1. Coloque el aparato en una superficie horizontal plana y asegúrese de que esté desenchufado y que el "Control de velocidad" esté en la posición "OFF" antes de operar.

2. Coloque los ingredientes en el frasco, asegurándose de que la cantidad de ingredientes no exceda el nivel máximo indicado en el frasco. Siga la receta a continuación para operar. .

Receta	Ingrediente	Operación
Yema de huevo	HUEVO: 6 PCS	1. Extraer continuamente 1 minuto

NOTA: Nunca use líquidos calientes ni opere el aparato vacío.

3. Cierre bien la tapa del frasco y la tapa medidora en su posición. La tapa del frasco debe estar bien cerrada, o el aparato no podrá activarse.

4. Instale el frasco sobre la base del frasco,

asegurándose de que esté bien colocado.

5. Conecte el aparato a la fuente de alimentación.

6. Coloque en la posición "OFF", y los indicadores de los cinco botones parpadearán. Luego presione el botón "Extract", su indicador correspondiente se encenderá de manera continua y el aparato comenzará a funcionar.

NOTA: La velocidad no se puede ajustar con el "Control de velocidad" cuando el aparato está funcionando en modo "Extract".

NOTA: Durante el proceso de extracción, si desea detener el funcionamiento del aparato, puede presionar nuevamente el botón "Extract" o girar a la posición "OFF".

7. Durante el funcionamiento, puede quitar la tapa medidora y agregar ingredientes al frasco a través de la apertura central de la tapa del frasco, y luego volver a colocar la tapa medidora.

NOTA: Es preferible no quitar el frasco de la unidad motora durante el proceso de trabajo. Si es necesario quitar el frasco, primero apague el aparato para que deje de funcionar y luego retírelo.

PRECAUCIÓN: No opere el aparato por más de 3 minutos por vez y debe mantener un tiempo mínimo de descanso de 30 minutos entre dos ciclos continuos.

8. Al finalizar la extracción, el aparato se detendrá automáticamente y los indicadores de tres botones comenzarán a parpadear.

9. Desenchufe el aparato y luego retire el frasco de la unidad motora, retire con cuidado la tapa del frasco, y luego vierta y sirva.

PRECAUCIÓN: El aparato debe estar desenchufado antes de retirar el frasco.

#### HIELO TRITURADO

1. Coloque el aparato en una superficie horizontal plana y asegúrese de que esté desenchufado y que esté en la posición "OFF" antes de operar.

2. Deje que el frasco se seque de forma natural y prepare 8 piezas de cubos de hielo sólidos de tamaño 15mm\*15mm\*15mm, luego retire la tapa medidora y la tapa del frasco, y después coloque los cubos de hielo en el frasco. Por lo general, es necesario añadir cierta cantidad de agua purificada para facilitar el funcionamiento del aparato. La proporción de hielo y agua es de 2:3. La cantidad de la mezcla no debe exceder el nivel máximo indicado en el frasco. Siga la receta a continuación para operar.

Receta	Ingrediente	Operación
HIELO TRITURADO	Cubos de hielo sólidos: 8 pcs, -18°C, 15*15*15 mm	seleccione la configuración de "Ice crush" para operar."

3. Cierre bien la tapa del frasco y la tapa medidora en su posición. La tapa del frasco debe estar bien cerrada, o el aparato no podrá activarse.

4. Instale el frasco sobre la base del frasco, asegurándose de que esté bien colocado.

5. Conecte el aparato a la fuente de alimentación.

6. Coloque en la posición "OFF", y los indicadores de los cinco botones parpadearán. Luego presione el botón "Ice crush", su indicador correspondiente se encenderá de manera continua y el aparato comenzará a funcionar.

NOTA: La velocidad no se puede ajustar con el "Control de velocidad" cuando el aparato está funcionando en modo "Hielo triturado".

NOTA: Durante el proceso de triturado de hielo, si desea detener el funcionamiento del aparato, puede presionar nuevamente el botón "Ice crush" o girar a la posición "OFF".

7. Durante el funcionamiento, puede quitar la tapa medidora y agregar ingredientes al frasco a través de la apertura central de la tapa del frasco, y luego volver a colocar la tapa medidora.

NOTA: Es preferible no quitar el frasco de la unidad motora durante el proceso de trabajo. Si es necesario quitar el frasco, primero apague el aparato para que deje de funcionar y luego retírelo.

PRECAUCIÓN: No opere el aparato por más de 3 minutos por vez y debe mantener un tiempo mínimo de descanso de 30 minutos entre dos ciclos continuos.

8. Al finalizar el triturado de hielo, el aparato se detendrá automáticamente y los indicadores de tres botones comenzarán a parpadear.

9. Desenchufe el aparato y luego retire el frasco de la unidad motora, retire con cuidado la tapa del frasco, y luego vierta y sirva.

PRECAUCIÓN: El aparato debe estar desenchufado antes de retirar el frasco.

## Limpieza Y Mantenimiento

NOTA: Antes de limpiar, asegúrese de que el aparato esté desenchufado y que esté en la posición "OFF".

1. La función de auto-limpieza puede ayudar a limpiar la licuadora y el conjunto de cuchillas de manera fácil y rápida con total seguridad. Siga la operación de (1)-(4) a continuación para realizar la función de auto-limpieza.

(1) Después de usar, vuelva a ensamblar el frasco y vierta aproximadamente 400-500 ml de agua tibia en él.

(2) Coloque en la posición "OFF", y los indicadores de tres botones parpadearán. Luego presione el botón "Clean" una vez, su indicador correspondiente se encenderá de manera continua y el aparato comenzará a realizar la auto-limpieza.

(3) Al finalizar la limpieza, el aparato se detendrá automáticamente y los indicadores de tres botones comenzarán a parpadear.

(4) Desenchufe el aparato y luego retire el frasco de la unidad motora, luego enjuague el frasco bajo agua corriente.

2. Limpie la superficie exterior de la unidad motora con un paño húmedo, no use limpiadores abrasivos. Nunca sumerja en agua u otra solución para limpiarla.

3. Todas las piezas, excepto la unidad motora, son aptas para lavavajillas. También puede lavar las piezas, excepto la unidad motora, en agua tibia con jabón.

4. Seque todas las piezas y luego vuévalas a

ensamblar. Pero almacene el aparato con la tapa del frasco no completamente cerrada para permitir que circule el aire y evitar olores en el frasco.

**5. Si se encuentra algún problema durante el uso, nunca desmonte la unidad motora por su cuenta, no hay partes que puedan ser reparadas por el usuario en su interior. Contacte únicamente a un servicio autorizado para su examen y reparación.**

**ADVERTENCIA:**

- (1) La cuchilla es muy afilada; maneje con cuidado al limpiarla.
- (2) No use limpiadores abrasivos. Nunca sumerja la unidad motora en agua para limpiarla.

## Eliminación correcta de este product

(Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos)  
(Se aplica en países con sistemas de recolección por separado)

La presencia de este símbolo en el producto, accesorios o material informativo que lo acompañan indica que ni el producto ni sus accesorios electrónicos deberán eliminarse junto con otros residuos domésticos.

Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que representa la eliminación incontrolada de residuos, separe estos productos de otros tipos de residuos y recíclelos correctamente. De esta forma se promueve la reutilización sostenible de recursos materiales.

Los usuarios particulares pueden contactar con el establecimiento donde adquirieron el producto o con las autoridades locales pertinentes para informarse sobre cómo y dónde pueden llevarlo para que sea sometido a un reciclaje ecológico y seguro.



**ELARABY**

**Elaraby Germany GmbH**  
Markt 9 in 04109, Leipzig, Germany  
00800-00019319  
EIB-CS-Europe@elarabygroup.com